

**Islands District Council  
Agenda for the Fourth Meeting in 2015 to be held  
on Monday, 7 September 2015 at 2:00 pm  
in the Islands District Council Conference Room  
on 14/F, Harbour Building, 38 Pier Road, Central, Hong Kong**

---

**離島區議會 2015 年第四次會議議程**

日期： 2015 年 9 月 7 日(星期一)  
時間： 下午 2 時正  
地點： 香港中環統一碼頭道 38 號海港政府大樓 14 字樓  
離島區議會會議室

1. Confirmation of the Minutes of Meeting held on 22 June 2015 and Minutes of Special Meeting held on 13 July 2015  
通過 2015 年 6 月 22 日的會議記錄及 7 月 13 日的特別會議記錄
2. Tung Chung New Town Extension Project  
(Paper IDC 74/2015)  
東涌新市鎮擴展計劃  
(文件 IDC 74/2015號)
3. Draft Tung Chung Valley Development Permission Area Plan No. DPA/I-TCV/1  
(Paper IDC 101/2015)  
《東涌谷發展審批地區草圖編號DPA/I-TCV/1》  
(文件 IDC 101/2015號)
4. Question on elderly care service  
(Paper IDC 76/2015)  
有關安老服務的提問  
(文件 IDC 76/2015 號)
5. Question on provision of additional staff canteens in the airport  
(Paper IDC 77/2015)  
有關於機場增設員工飯堂的提問  
(文件 IDC 77/2015 號)

6. Motion on Cheung Chau ferry service  
(Paper IDC 78/2015)  
有關長洲渡輪服務的動議  
(文件 IDC 78/2015 號)
7. Question on redevelopment of the ferry pier at Pak Kok Tsuen  
(Paper IDC 79/2015)  
有關重建北角村碼頭的提問  
(文件 IDC 79/2015 號)
8. Question on redevelopment work of North Lamma Public Library  
(Paper IDC 80/2015)  
有關南丫島北段公共圖書館重建工程的提問  
(文件 IDC 80/2015 號)
9. Question on handling emergency situations by North Lantau Hospital  
(Papers IDC 81/2015, IDC 83/2015 and IDC 91/2015)  
有關北大嶼山醫院處理緊急情況的提問  
(文件 IDC 81/2015 號, IDC 83/2015 號及 IDC 91/2015 號)
10. Question on ventilation of Tung Chung New Town Bus Terminus  
(Papers IDC 82/2015 and IDC 84/2015)  
有關東涌市中心巴士總站通風的提問  
(文件 IDC 82/2015 號 及 IDC 84/2015 號)
11. Question on stepping up surveillance of problem trees  
(Paper IDC 85/2015)  
有關加強監察問題樹木的提問  
(文件 IDC 85/2015 號)
12. Question on the follow-up action regarding vote-rigging cases in the District Council and Legislative Council Elections  
(Paper IDC 86/2015)  
有關跟進區議會選舉和立法會選舉“種票”事件的提問  
(文件 IDC 86/2015 號)
13. Question on public recreational facilities in Discovery Bay  
(Paper IDC 87/2015)  
有關愉景灣公眾康樂設施的提問  
(文件 IDC 87/2015 號)

14. Question on the proposal for enabling the elderly and eligible persons with disabilities to travel on residents' buses at a concessionary fare of \$2 per trip (Paper IDC 88/2015)  
有關建議為長者及合資格殘疾人士提供2元乘搭居民巴士優惠的提問  
(文件 IDC 88/2015 號)
15. Question on Yat Tung Estate Market (Paper IDC 89/2015)  
有關逸東邨街市的提問  
(文件 IDC 89/2015 號)
16. Question on water supply test in Yat Tung (II) Estate, Tung Chung (Paper IDC 90/2015)  
有關東涌逸東(二)邨驗測水質的提問  
(文件 IDC 90/2015 號)
17. Question on illegal parking outside Tung Chung MTR Station (Paper IDC 92/2015)  
有關東涌港鐵站外違例泊車的提問  
(文件 IDC 92/2015 號)
18. Draft Yi O Outline Zoning Plan No. S/I-YO/B (Paper IDC 75/2015)  
二澳分區計劃大綱草圖編號 S/I-YO/B  
(文件 IDC 75/2015號)
19. Report on the Work of the Islands District Management Committee (July 2015) (Paper IDC 93/2015)  
離島區管理委員會工作報告 (2015 年 7 月)  
(文件 IDC 93/2015 號)
20. Reports on the Work of the IDC Committees and Working Group (Papers IDC 94-98/2015)  
離島區議會轄下各委員會及工作小組的工作報告  
(文件 IDC 94-98/2015 號)

21. Allocation of DC funds

區議會撥款

- (i) Up-to-date Financial Position on the Use of DC Funds  
(Paper IDC 99/2015)

區議會撥款最新的財政報告  
(文件 IDC 99/2015 號)

- (ii) Approval for Using DC Funds by circulation from 1 June to 31 July 2015

(Paper IDC 100/2015)

區議會由 2015 年 6 月 1 日至 7 月 31 日以傳閱文件方式處理的撥款事項

(文件 IDC 100/2015 號)

22. Date of Next Meeting

下次會議日期